

現代人的福音

上帝的道 · 建造生命



國內
郵資已付
台北郵局許可證
台北字第2633號
中華郵政台北雜字第0504號
執照登記為雜誌及寄

格拉森入口哈德良拱門



財團法人 台灣聖經公會

2019.12

冬季號

總幹事的話 / 鄭正人 牧師

感恩再感恩！

這是今年第二次以「感恩」為題，真的，我們日常生活中隨時充滿值得感恩的事，不知您是否能感受到，並常常向上帝獻上感恩？

在2019年6月的感恩中，有兩件事繼續在擴大進行：

1. 「加拉太研讀本種子教師」：在31位受訓牧者中，已有20位牧者取得種子教師資格，有5位也開始第二次的教學，一位甚至已開課至第10次了，其中一次還是在中國。另外在開課中還未完成的有4位，總共有24位受訓的牧者在不到一年的時間，以實際行動回應當初受訓所領受的使命。有約八成的實際行動，公會感到非常滿意，同時多位牧者表示有意願要參加下次的培訓。盼望透過各卷研讀本種子教師的培訓，讓牧者與會友能對聖經的各卷有深入的了解，進而有堅定的信仰，這也是台灣聖經公會排除萬難，堅持要繼續研讀本系列編寫的原因。一方面獻上感恩，也祈求上帝繼續的賜福與帶領。
2. 「有聲聖經」：於今年四月完成錄音的達悟語新約聖經，感謝幾個單位的合作。於11月18日，同樣的各單位再次合作要開始阿美語新約聖經的錄製。這本阿美語新約聖經是最新的修訂，紙本聖經要到明年初才會出版，有聲部分大約在同時間也能完成錄音。這是新的嘗試，若能同時有紙本聖經，又有「有聲聖經」，那必定是令人興奮的事。感謝「聽信真道」(Faith Comes By Hearing) (FCBH)、中華

威克理夫翻譯會 (Wycliffe)、長老會三個阿美族中會與台灣聖經公會的合作。

另外，感謝今年聯合聖經公會贊助台灣聖經公會進行中母語聖經的翻譯人員共23位去以色列，9月28日~10月13日有兩星期的實地學習，透過專門研究聖經翻譯的訓練中心 (Jerusalem Center for Bible Translation) (JCBT) 帶到實地，加上考古發現的解說。所有參與的人都受益良多，並分享說：「現在看聖經是3D，不再是2D」，由此可以知道此次的學習之旅，他們收益良多，相信在翻譯聖經上有很大的幫助。

聯合聖經公會也希望各公會的CEO能瞭解聖經翻譯有關事宜，於10月底邀請亞太區CEO有一週的密集班，透過JCBT的帶領與講解，讓各CEO對聖經翻譯有更深的體會。

中國愛德聖經印刷廠於11月11日慶祝完成2億本聖經印刷，其中約8,400萬本是供應給中國內地基督徒，約11,600萬本為其他各國聖經公會所委託印製。能想像一個無神論國家，竟然是全球基督教各種不同語言聖經最大的供應者，再次見證上帝的大能。

台灣聖經公會於10月26日，在台北懷恩堂舉行和合本聖經出版100週年感恩禮拜，感謝100年前宣教師們的努力，同心翻譯了造就千萬華人的信仰，也更提醒每個時代的基督徒要盡責完成各個時代的任務。

有太多事要感恩，盼望您也能常常為所領受的獻上感恩。☑

羅馬帝國對巴勒斯坦的統治

本篇取自聖經研讀本《新標點和合本》系列《使徒行傳》(529-531頁)

巴勒斯坦通常泛指今日黎巴嫩以南，約旦河以西的區域，但該詞語要到主後二世紀中葉之後方才使用（見本文最後的討論），以「巴勒斯坦」來討論之前的歷史，有時代錯置之嫌。但由於今日並無更適當的詞語來指稱該區域，一般學術的討論仍用巴勒斯坦一詞來稱呼主後二世紀之前的這一區域。以下的討論沿用此慣例。

主前67年，馬加比王國的王后撒羅米·亞力山卓（Salome Alexandra，主前139-67年）逝世後，爭奪王位繼承的亂局使得羅馬政治勢力開始進入巴勒斯坦。之後，大希律亦在羅馬的支持下，成為「猶太人的王」，自此，猶太也成為羅馬的附庸王國。

羅馬藉由部族領袖間接統治巴勒斯坦的方式，因主後6年亞基老被放逐而告終。此後，羅馬改以直接統治的方式，設置猶太省來治理原先亞基老的領地，直到主後41年為止。然此時所設置的猶太省，並非全然直屬於羅馬皇帝或元老院，而是同時受到敘利亞巡撫（省長）節制。

為實現羅馬的直接統治，敘利亞巡撫（省長）居里扭首先於主後6年為徵稅的目的，要求猶太省的百姓報名上冊，但此舉造成一位加利利的猶大聚眾反抗（對照徒5:37），這次的反抗，最終被居里扭所弭平。之後，羅馬政府設專職的猶太巡撫（地區首長），以沿海的凱撒利亞為行政中心來治理猶太省。猶太巡撫為穩固其統治，於凱撒利亞、耶路撒冷聖殿西北角的安東尼堡（即徒21:34,37所提的「營樓」），並境內多處（如徒23:31的「安提帕底」）駐紮軍隊。猶太巡撫同時擁有聖殿大祭司的任命權，平時大祭司進入聖殿時穿着的胸牌，也歸巡撫保管，以控制大祭司的權力。審判耶穌的本丟·彼拉多（參太27:1,11-26；可15:1-15；路23:1-25；約18:28-19:16），擔任猶太巡撫的期間，為主後26-36年。

主後37年，希律·亞基帕一世成為原先腓力領地的統治者。主後41年，凱撒克勞第（主前約10年—主後54年）即位，他進一步增加希律·亞基帕一世的領地，將過



置於凱撒利亞遺址運動場（跑馬場）旁本丟·彼拉多銘刻的複製品



提多凱旋門南北內牆的浮雕

去大希律絕大多數的領地都包括在內。自此，羅馬取消猶太巡撫（地區首長）的職位，恢復以部族領袖間接治理的方式，統治巴勒斯坦。

然這樣的情況並未持續太久，主後44年，希律·亞基帕一世逝世（見徒12:21-23），他的兒子希律·亞基帕二世，時年僅17歲。凱撒克勞第原欲將其父親的領地立即給他，後來因旁人勸說，擔心他過於年幼，不足以承擔執政的責任，便重新恢復猶太省（涵蓋猶太、撒馬利亞、比利亞〔Perea〕），設置猶太巡撫（地區首長）管理。但這次設置的猶太巡撫，並無大祭司任命權，而是延續大希律與希律·亞基帕一世時期的方式，由希律家族負責大祭司的任命。

這一階段的猶太巡撫（地區首長），

首任為法都（Cuspius Fadus，主後45年就任），繼任者包括提庇留·亞歷山大（Tiberius Alexander，主後46年就任）、庫馬奴（Ventidius Cumanus，主後48年就任）、腓力斯（主後49年就任，見徒24:1-26），但這些猶太巡撫（地區首長）都因不瞭解也不尊重猶太教，不斷觸怒猶太人，其中又以腓力斯為甚。

腓力斯在任期間，他以未受割禮的羅馬人身份，卻用法術迷惑亞基帕一世已出嫁的女兒土西拉，不合法地將她佔為己有（對照徒24:24），讓猶太人深受冒犯。在公共事務上，他動輒以暴力鎮壓與濫捕酷刑對待暴動，徒21:38所提埃及人的事件，最終以屠殺了400人，俘虜200人告終，即為一例。這類的暴行使得猶太人反羅馬的情緒不斷高漲，在他治下，「匕首黨」在

民中興起，政治暗殺成為常態。羅馬史家塔西圖（Tacitus，主後約56—約120年）對他的評價極低，認為腓力斯是「以奴隸的直覺行使皇家的權力」（他是奴隸出身的自由人），而且「自認可以幹下滔天大罪，卻無須受任何刑罰」，因此，他在徒24:26公然指望保羅賄賂，是不足為奇的。

腓力斯最終於主後59年因暴動而丟官，繼任者非斯都（見如徒25:1-12）試圖尊重猶太人（對照徒25:1,9）來逆轉局勢，卻不幸在短短三年內死於任上（主後62年）。之後兩任巡撫阿耳庇奴（Albinus）與弗洛魯（Florus）不適任的統治，使得腓力斯所種下反羅馬的種子，終於開花結果，無法逆轉，帶來了主後66-70年的第一次猶太戰爭。

為對付猶太人的反叛，敘利亞巡撫（省長）首先派兵鎮壓，之後羅馬將領維斯帕先（Vespasian，主後9-79年）成為巴勒斯坦軍事最高指揮官，持續對猶太的戰爭。主後69年，維斯帕先前往羅馬成為凱撒維斯帕先，其子提多（主後39-81年）繼任巴勒斯坦軍事最高指揮官，並於次年（主後70年）攻破耶路撒冷，耶路撒冷聖殿也在此時被毀。

猶太戰爭結束後，羅馬重新設置猶太省，首府仍為沿海的凱撒利亞，但此次的猶太省不再受敘利亞巡撫（省長）的節制，而是直接受到羅馬皇帝的節制。主後132-135年，發生第二次猶太戰爭，戰爭結束後，羅馬再次於此地設置行省，但將行省名稱改為巴勒斯坦省，涵蓋加利利、撒馬利亞、猶太等地。自此之後，巴勒斯坦方成為稱呼此一地區的名稱。☒

使徒行傳中的 凡物公用

本篇截取自聖經研讀本

《新標點和合本》系列《使徒行傳》(125頁)

徒2:44-45與徒4:32-35均提到，當教會在耶路撒冷開始後，信徒凡物公用，將田產家業變賣，彼此分享。而這種分享的實踐，也是徒6:1-6希臘化背景的寡婦在供給上被忽略的遠因，最終帶來七個執事的設立。在後來的教會歷史中，不斷有人倡議回到初代教會「凡物公用」的理想，主後20世紀開始於山東的「耶穌家庭」（主後1927-1952年），實行凡物公用，取消私有財產，便是深受徒2:44-45; 4:32-35影響而產生的團體。因此，徒2:44-45; 4:32-35所談的凡物公用，值得深入探討。

關於徒2:44-45; 4:32-35所談的凡物公用，首先需要釐清，這是否為初代教會的強制規定。從徒4:36—5:11的記敘來看，這樣的做法應非初代教會的規定：彼得在徒5:4指責亞拿尼亞說，「田地還沒有賣，不是你自己的嗎？既賣了，價銀不是你作主嗎？」表示當時教會並未規定信徒必須變賣田產，歸教會所有，同時即便將田產變賣，也沒有規定需要全數歸公，一切仍由信徒作主。將財物捐出公用，為信徒自願的舉動，而亞拿尼亞的問題在於欺騙（徒5:4），並非因為他沒有將財物全數交出。不僅如此，徒12:12-13提及馬利亞的家，家中並有使女，顯示這個宅邸仍為私人所



有，並未如徒2:44-45; 4:32-35所言，變賣換成銀錢，供給教會。因此，徒2:44-45; 4:32-35宜理解為用概括性的筆法，描繪初代信徒自願將財物與其他信徒分享，而徒4:36-37特別提到巴拿巴所做的，應是要以他的自願捐贈，為他人的榜樣。

由於凡物公用是出於初代信徒自願，便需要進一步瞭解背後的動機。這個動機，應與耶穌自己的教導有關：路12:33; 18:22談到變賣一切贖濟窮人，路14:33提到門徒需撇下一切所有的，而路10:25-37好撒馬利亞人的比方指出，「愛鄰如己」便是將他人的需要，當做是自己的需要，此外，太25:31-46綿羊與山羊的比方點出，做在最小的弟兄身上，便是做在主身上。初代信徒凡物公用，是他們為實踐耶穌的教導所想出的方式，這樣的方式，在教會人數增加之後，曾遇到分配不均的困難（徒6:1-6），同時也缺乏永續執行的可能（其中並無生產增值的計畫），以致使徒行傳中在教會離開耶路撒冷之後，並未再提及類似的實踐（與此相對的，是保羅在帖前4:11-12; 帖後3:10-12對親手做工的強調），但耶路撒冷初代信徒藉由凡物公用，表達出他們對主的委身，並對弟兄姊妹的愛。

此外，徒2:44-45; 4:32-35凡物公用的記敘，可能還有使徒行傳宣揚福音與向外人辯護的目的。當時希臘文化認為，真實的友誼，是「大家公用，同時一心一意的」，這些想法與徒4:32的用詞接近，因此凡物公用的記敘，可以向希臘背景的讀者展示，基督信仰已經體現了希臘人對友誼的崇高理想。☑

原住民語研經 工具書

特 惠 專 案

本會出版的《達悟語聖經詞典》及《阿美語字典》，透過工具書，更貼近上帝的話語。

日期：2019/11/25至2020/2月底止
特價5折

全國基督教書房同步舉行：
產品均為特殊工具書，
建議先行打電話至書房確認有無庫存。

《阿美語字典》



5折
特價：500元
定價：1,000元

《達悟語聖經詞典》



5折
特價：600元
定價：1,200元

運費計算方式：

單次寄送同地址折扣後滿2,500元(含)免運費80元



本會消息



▲2019/8/25 異象傳遞—台灣福音會內歷教會



▲2019/8/26-30 台灣母語聖經翻譯研習營—台灣聖經公會



▲2019/9/1 異象傳遞—鳳屏長老教會



▲2019/9/8 異象傳遞—大里長老教會



▲2019/9/11-17 哈該學院50週年慶—印尼



▲2019/9/26-10/5 WATCC(世界台灣人基督教會聯盟)—LA



▲2019/9/28-10/13 台灣母語聖經翻譯者以色列之旅



▲2019/10/6 異象傳遞—鳳山中華循理會中崙教會



▲2019/10/13 異象傳遞—桃園迦南長老教會



▲2019/10/16 異象傳遞—台南神學院



▲2019/10/20 異象傳遞—蘆竹長老教會



▲2019/10/24-29 台北基督徒聯合書展



▲2019/10/26 和合本出版100週年感恩禮拜—台北浸信會懷恩堂



▲2019/10/26-11/3 亞太區GS學習之旅—以色列



▲2019/11/2 聖經詮釋講座(歌羅西書/腓利門書)
—台南長榮中學



▲2019/11/4-6 聖經詮釋營(以弗所書)
—鹿港統一文創會館



▲2019/11/11 中國愛德印刷廠印2億本聖經感恩禮拜—南京

「宣教聖經您買一，本會贊助三」專案

為支持海内外福音宣教事工，讓宣教團隊，以低於成本、方便攜帶且運費本會負擔(國內)，取得傳福音不可或缺的上帝話語—聖經，購買使用於宣教事工的聖經，買一本，本會贊助三本。祈望本會能在宣教事工上，與您共同努力，也請各宣教團隊好好珍惜使用專案聖經(各款數量有限)。



申請訂購方式：請填寫「宣教聖經1+3專案」之訂購申請單(公會有是否接受申請之權利)

聯絡負責同工：陳慈暉弟兄 (02) 2664-9909 #152 E-mail: bstcth@bstwn.org



《和合袖珍神硬面》

定價：380元

尺寸：13x10公分



《和合紅字袖珍神硬面》

定價：290元

尺寸：13x10公分



《和合袖珍神拉鍊星光》

定價：700元

尺寸：13x10公分



《和合袖珍神拉鍊膠面》

定價：650元

尺寸：13x10公分



《和合輕便型上帝硬面》

定價：280元

尺寸：16x11公分



《和合紅字輕便型神硬面》

定價：300元

尺寸：16x11公分



教會手抄聖經 專案

貴教會是否有計劃推動手抄聖經事工，卻不知如何進行規劃？讓台灣聖經公會為貴教會來提供服務，讓教會牧長會友同心合意抄寫神的話語。

服務流程：

前置規劃至裝訂成冊全套5萬元，

專案負責人/陳慈暉弟兄

電話：(02) 2664-9909 分機152

電子信箱：bstcth@bstwn.org



宜蘭基督長老教會
手抄聖經實品

2020 年整年 詮釋營

講師	日期	地點	場地	講題
彭國璋牧師	01 月 06~08 日	鹿港	統一文創會館	以弗所書 (15hrs)
彭國璋牧師	03 月 16~18 日	鹿港	統一文創會館	使徒行傳 (20hrs)
彭國璋牧師	05 月 11~13 日	鹿港	統一文創會館	教會簡史 (20hrs)
彭國璋牧師	11 月 16~18 日	鹿港	統一文創會館	帖撒羅尼迦前後書 (15hrs)
彭國璋牧師	2021/01 月 25~27 日	鹿港	統一文創會館	帖撒羅尼迦前後書 (15hrs)
葉約翰牧師	08 月 17~19 日	鹿港	統一文創會館	約翰書信：研讀本與約翰神學 (15hrs)

2020 年整年 詮釋講座

講師	日期	地點	場地	講題	早鳥截止日
彭國璋牧師	03 月 21 日 (六)	中壢	中原大學全人教育村 北棟4樓 國際會議廳	彼得後書 / 猶大書	01 月 21 日
彭國璋牧師	03 月 28 日 (六)	台北	和平長老教會	彼得後書 / 猶大書	01 月 21 日
彭國璋牧師	05 月 16 日 (六)	新竹	北門聖教會	彼得後書 / 猶大書	03 月 16 日
彭國璋牧師	08 月 15 日 (六)	彰化	彰化基督教醫院 連瑪玉講堂	彼得後書 / 猶大書	06 月 15 日
彭國璋牧師	11 月 07 日 (六)	高雄	新興長老教會	彼得後書 / 猶大書	09 月 07 日
葉約翰牧師	08 月 10 日 (一)	高雄	新興長老教會	約翰福音：成為神的兒女	06 月 08 日
葉約翰牧師	08 月 24 日 (一)	彰化	彰化基督教醫院 連瑪玉講堂	約翰福音：成為神的兒女	06 月 24 日
葉約翰牧師	08 月 31 日 (一)	台北	和平長老教會	約翰福音：成為神的兒女	06 月 29 日
胡維華牧師	05 月 30 日 (六)	台北	和平長老教會	路得記	03 月 30 日
胡維華牧師	09 月 05 日 (六)	高雄	新興長老教會	路得記	07 月 06 日
胡維華牧師	10 月 17 日 (六)	彰化	彰化基督教醫院 魏克思講堂	路得記	08 月 17 日

早鳥優惠 (講座)： (各場次早鳥截止日不同) 原報名費**500元**，早鳥報名費只需**300元**。



講師：**彭國璋 牧師**

- 英國University of Sheffield 新約博士
- 台灣聖經公會《研讀本(新標點和合本)》系列總編輯



講師：**葉約翰 牧師**

- 美國Virginia Theological Seminary 新約學教授
- 華裔聖經研究協會 (ECBC) 會長



講師：**胡維華 牧師**

- Th.D. University of Toronto 多倫多大學神學博士
- 中華福音神學院舊約副教授

- 報名：詳細報名資訊、費用，請上台灣聖經公會網站查詢，
一律採網路報名(class.bstwn.org)，2019年11月25日，全面開放報名。
 - 聯絡：雷勝美姊妹(02)2664-9909 分機155 E-mail:may@bstwn.org
 - 繳費：(郵政劃撥)帳號0013070-9財團法人台灣聖經公會
- 主辦單位：台灣聖經公會 贊助單位：耶路撒冷旅行社、陳惠南牧師紀念基金會



